

*Mission Permanente du Sultanat d'Oman
aupres des Nations Unies
et des Organisations Internationales
Geneve*



الوفد الدائم لسلاطنة عمان
لدى الأمم المتحدة والمنظمة الدولية
جنيف

The Permanent Mission of the Sultanate of Oman to the United Nations Office and Other International Organizations in Geneva presents its compliments to the Anti-Personnel Mine Ban Convention Implementation Support Unit and has the honour to attach the Transparency Report for 2016 of the Sultanate of Oman.

The Permanent Mission of the Sultanate of Oman avails itself of this opportunity to renew to the Anti-Personnel Mine Ban Convention Implementation Support Unit the assurances of its highest consideration.



Anti-Personnel Mine Ban Convention

Implementation Support Unit

1211 GENEVA 1

الرقم: 3300/1002/586/2017 التاريخ 8 -- شعبان -- 1438 2017/05/08 الصفحة 1

محدود

سلطنة عمان

وزارة الدفاع

رئاسة أركان قوات السلطان المسلحة

اللجنة الرئيسية للإشراف على اتفاقية الألغام المضادة للأفراد

تقرير الشفافية السنوي

للأعمال المنجزة لاتفاقية حظر استعمال / تخزين / إنتاج ونقل
الألغام المضادة للأفراد وتدمير تلك الأسلحة لعام ٢٠١٦ م

المقدمة

١. لقد انضمت سلطنة عمان إلى اتفاقية حظر الألغام الأرضية المضادة للأفراد المعروفة باتفاقية أوتاوا اعتباراً من تاريخ ٢٠ أغسطس ٢٠١٤ م ودخلت حيز التنفيذ اعتباراً من تاريخ ١ فبراير ٢٠١٥ م، ووفقاً للمادة السابعة من بنود هذه الاتفاقية يسر سلطنة عمان تقديم تقرير الشفافية للأعمال المنجزة لاتفاقية حظر استعمال / تخزين / إنتاج ونقل الألغام المضادة للأفراد وتدمير تلك الأسلحة لعام ٢٠١٦ م والمنصوص عليه في المادة المذكورة وذلك على النحو الموضح أدناه.

٢. لقد تم اتخاذ عدد من الإجراءات الوطنية سواءً من الناحية القانونية أو الإدارية تحقيقاً للتوجه الذي يقضي بمنع أي نشاط محظور يتعلق بالألغام المضادة للأفراد وذلك على النحو الآتي:

أ. الإجراءات القانونية. تتمثل الإجراءات القانونية التي تم اتخاذها في ما يلي:

(١) إصدار المرسوم السلطاني رقم (٢٦ / ٢٠١٤ م) والخاص بالموافقة على انضمام سلطنة عمان لاتفاقية حظر استعمال / تخزين / إنتاج ونقل الألغام المضادة للأفراد وتدمير تلك الأسلحة.

(٢) تضمين بنود هذه الاتفاقية ضمن التشريعات العمانية (قانون الجزاء العماني - قانون القضاء العسكري) وبما لا يتعارض مع القوانين الأخرى.

محدود

(٣) الالتزام بالقواعد العامة عند تدمير الألغام بما لا يتعارض مع التعليمات الخاصة بالتعامل مع الذخيرة و المتفجرات وتطبيق الاشتراطات الأمنية والصحية والبيئية المعمول بها في سلطنة عمان والعالم.

(٤) تحفيز الأمم المتحدة للدول المجاورة للدخول كأطراف في هذه الاتفاقية.

ب. الإجراءات الإدارية. تم تشكيل لجنة داخلية معنية بالآتي:

(١) إعداد خطة تدمير تتضمن الزمن المحدد لتدمير المخزون من الألغام المضادة للأفراد المشار إليها ضمن الاتفاقية.

(٢) إعداد خطة تطهير للمناطق المشتبهة (المحتملة) لمدة (١٠) عشر سنوات قادمة.

(٣) توجيه المعاهد ومراكز التدريب بعدم إدراج زراعة / إنتاج / نقل / تخزين هذا النوع من الألغام ضمن مناهجها التدريبية.

(٤) حصر المخزون المتوفر من هذه الألغام مع استثناء الكمية المحدودة لأغراض التدريب وبما يتوافق مع بنود الاتفاقية.

(٥) العمل على تطوير وتدريب القائمين بأعمال التطهير والإزالة والتدمير.

(٦) إرسال تقارير دورية عن الألغام التي يتم تدميرها والمناطق المطهرة ضمن خطة مراحل العمل.

٣. سلطنة عمان ليست من الدول المنتجة للألغام، أما بالنسبة لتلك الألغام الموجودة في المخزون والواقعة ضمن الاتفاقية فإن تفاصيلها الفنية موضحة في الجدول الآتي:

المادة	نوع اللغم	قطر اللغم	ارتفاع اللغم	وزن اللغم	كمية المتفجرات الصافية	طريقة الاشتغال	الملاحظات
١	مضاد الأفراد رقم ٧ لغم (دنجبات) Mine A/P NO7 Dingbat	٥٧ ملم	٣٢ ملم	١١٣ غرام	٥٠ غرام / تتري ١	الضغط أكثر من ١١ كجم	بريطاني
٢	لغم مضاد الأفراد بي آر بي رقم أم ٤٠٩ Mine A/P PRB M 409	٨٢ ملم	٢٨ ملم	١٨٣ غرام	٨٠ جرام تي ان تي / آر دي أكس	الضغط أكثر من ٨ كجم	بلجيكي

محدود

الماتي	الضغط أكثر من ٨ كجم	٥٤٠ جرام تي ان تي	٤ كجم	١٣٦ ملم	١٠٢ ملم	لغم ضد الإنسان دي أم ٣١ Mine A/P DM 31	٣
--------	------------------------	----------------------	-------	------------	------------	---	---

٤. الإحصائية المفصلة لحجم المخزون المتوفر من الألغام المضادة للأفراد ضمن الاتفاقية كما هو موضح أدناه:

ت	النوع	المخزون قبل تنفيذ خطة التخلص	الكمية المخصصة للتدريب
١	لغم ضد الأفراد رقم ٧ (دنجبات) Mine A/P NO7 Dingbat	١٥٥٦	٣٠٠
٢	لغم ضد الأفراد بي آر بي - أم ٤٠٩ Mine A/P PRB M 409	١٢٥٦٠	١٠٠٠
٣	لغم ضد الأفراد دي أم ٣١ Mine A/P DM 31	٣١٤٤	٧٠٠
٤	المجموع	١٧٢٦٠	٢٠٠٠

٥. جميع عمليات نقل الألغام المضادة للأفراد سواء تلك المزمع تدميرها أو المخصصة لأغراض التدريب فإنه يتم نقلها بواسطة (حاويات) مخصصة لهذا الغرض ضمن آليات مدولبة.

٦. لقد وضعت اللجنة برنامجاً زمنياً للتخلص من جميع المخزون باستثناء الكمية المخصصة لأغراض التدريب وسيكون العمل كالاتي:
أ. برنامج تدمير مخزونات الألغام المضادة للأفراد: حسب الخطة الموضحة في الجدول أدناه.

ت	النوع	مخطط التخلص لأربعة أعوام				إجمالي الألغام المتخلص منها بنهاية عام ٢٠١٨م
		١٠% عام ٢٠١٥م	٢٠% عام ٢٠١٦م	٣٠% عام ٢٠١٧م	٤٠% عام ٢٠١٨م	

محدود

١٢٥٦	٥٠٢	٣٧٧	٢٥١	١٢٦	لغم ضد الأفراد رقم ٧ (دنجبات) (Mine A/P NO7 Dingbat	١
١١٥٦٠	٤٦٢٤	٣٤٦٨	٢٣١٢	١١٥٦	لغم ضد الأفراد بي آر بي - أم ٤٠٩ Mine A/P PRB M 409	٢
٢٤٤٤	٩٧٨	٧٣٣	٤٨٩	٢٤٤	لغم ضد الأفراد دي أم ٣١ Mine A/P DM 31	٣
١٥٢٦٠	٦١٠٤	٤٥٧٨	٣٠٥٢	١٥٢٦	المجموع	
	حسب الخطة	تحت التنفيذ	تم تدميرها			

- ب. **أسلوب التدمير**: سوف يتم تدمير المخزون باستخدام المتفجرات أو أية تقنية أخرى ستكون متوفرة حينذاك.
- ج. **موقع التدمير**: سيتم تنفيذ التخلص من هذه الألغام في كل من ميدان التفجير بولاية وادي المعاول وميدان التفجير بوادي عدونب.
- د. **إجراءات السلامة**: للأخذ بإجراءات السلامة الملائمة لعملية التخلص من مخزون الألغام المضادة للأفراد الواردة ضمن الاتفاقية فقد تم اختيار ميادين التفجير المخصصة لمثل هذه الأغراض التدريبية وهي توابك متطلبات السلامة الدولية من مختلف الجوانب ومن بينها بعدها التام عن مناطق السكني، كما ستدعم الميادين بحراسات على مختلف المخارج.
- هـ. **الإجراءات البيئية**: إن اختيار اللجنة لهذه الميادين جاء لأكثر من عامل ومنها عدم احتوائها على الحياة الفطرية، وعدم تأثيرها على مصادر المياه أو الهواء كون الكمية المزمع استخدامها من المتفجرات أثناء عمليات التخلص ستكون كميات منخفضة، أما فيما يتعلق بآلية التخلص فقد تم الإشارة إليها ضمن الخطة الزمنية الموضوعية لتحقيق ذلك.

٧. لقد تم تحديد عدد من المناطق المشتبهة بالألغام في محافظة ظفار وهناك خطوات تم العمل بها لتحديد المناطق الملوثة / المشبوهة / المزروعة بالألغام لإبعاد السكان من بينها تأشير هذه المناطق ووضع العلامات المحذرة وإبلاغ المواطنين عنها من خلال القنوات الإدارية الحكومية وذلك بعد ما يتم تأشيرها على الخرائط بالإحداثيات وإسقاطها

محدود

على الأرض، كما سيتم الاستعانة بالأسلاك والأشرطة لتطويق الموقع ووضع الحراسات والمرشدين حسب الحاجة.

٨. منطقة صرفيت بمحافظة ظفار تم تطهيرها في عام ٢٠١٦ م .

٩. وحدة العمل التنفيذية بالجيش السلطاني العماني ستكون هي الجهة المشرفة على تطهير المناطق المشبوهة بوجود هذه الألغام وتدميرها بالتعاون مع أي جهة لها صلة بذلك وبما لا يتعارض مع السيادة الوطنية العمانية.